



**CAMERA DE COMERȚ ȘI  
INDUSTRIE A ROMÂNIEI**

**BURSA DE VALORI BUCUREȘTI**

## **PROTOCOL DE COLABORARE**

**CAMERA DE COMERȚ ȘI INDUSTRIE A ROMÂNIEI**, organizație non-guvernamentală, autonomă, non-profit, de utilitate publică cu sediul în municipiul București, Bd. Octavian Goga nr. 2, Sector 3, reprezentată legal prin domnul **Aurelian Gogulescu**, în calitate de **Vicepreședinte la nivel de reprezentare**, denumită în cele ce urmează **CCIR**

și

**BURSA DE VALORI BUCUREȘTI**, cu sediul în București, Bd. Carol I nr. 34-36, Sector 2 reprezentată legal prin domnul **Ludwik Sobolewski**, în calitate de **Director General**, denumită în continuare **BVB**

denumite în mod individual *partea* și în mod colectiv *părțile*,

### **Având în vedere prevederile:**

1. Legii nr. 335/2007 - Legea camerelor de comerț din România, cu modificările și completările ulterioare,

### **Luând în considerare:**

Necesitatea dezvoltării comunității de afaceri din România,

**Au convenit la încheierea prezentului protocol.**

### **Art. 1 OBIECTUL PROTOCOLULUI**

- (1) Prezentul protocol stabilește cadrul administrativ și operațional în temeiul căruia CCIR și BVB vor colabora în vederea promovării programelor și proiectelor din domeniul de activitate propriu fiecărei părți, colaborare ce va consta în:
  - a) elaborarea și derularea de programe comune pentru încurajarea activității bursiere din România, în vederea stimulării creșterii economice și a investițiilor;
  - b) promovarea programelor și a proiectelor derulate de părți, pentru o mai bună mediatizare pe piața de business din România;
  - c) consolidarea accesului operatorilor economici din România la piața unică europeană;
  - d) schimb reciproc de informații privind oportunitățile de dezvoltare în România și în Uniunea Europeană.

## Art. 2 SCOPUL ȘI DURATA PROTOCOLULUI

- (1) Acest Protocol de colaborare are în vedere crearea unui parteneriat pentru dezvoltarea economiei naționale prin susținerea antreprenorilor din România, susținerea accesului la surse de finanțare a companiilor și dezvoltarea echilibrată și echitabilă a României, în vederea creșterii competitivității regionale și coeziunii economice și sociale a regiunilor din țara noastră.
- (2) Prezentul protocol intră în vigoare la data semnării acestuia de către părți și se încheie pe o perioadă nedeterminată. Oricare dintre părți poate denunța protocolul, printr-o notificare scrisă transmisă celeilalte părți ce va produce efecte după expirarea unei perioade de 30 de zile de la data primirii notificării.

## Art. 3 MODALITĂȚI DE COLABORARE

- (1) Derularea în bune condiții a prezentului protocol va fi coordonată de către un reprezentant al CCIR și un reprezentant al BVB, la nivel de conducere, expres desemnat în acest scop.
- (2) Pentru concretizarea obiectivelor propuse, părțile pot organiza grupuri de lucru pe probleme specifice de interes comun, în vederea unei mai bune corelări a inițiativelor BVB cu nevoile antreprenorilor.
- (3) Colaborarea între cele două părți se va face potrivit prevederilor regulamentelor de organizare și funcționare proprii, cu respectarea competențelor și atribuțiilor specifice, precum și a celor prevăzute în cuprinsul prezentului protocol.

## Art. 4 CLAUZE FINALE

- (1) Prezentul protocol constituie un document cadru de colaborare între părți, în vederea realizării obiectivelor propuse, putând fi completat sau modificat prin acte adiționale încheiate în formă scrisă, planuri de măsuri și acțiuni.
- (2) Prezentul protocol de colaborare nu limitează în niciun fel părțile în a se implica în activități similare cu alte organizații, instituții, persoane publice sau private.
- (3) La realizarea obiectivelor prezentului protocol colaborează întreg Sistemul Camerelor de Comerț și Industrie din România.
- (4) Nicio clauză din cuprinsul prezentului protocol nu poate prejudicia drepturile, îndatoririle și responsabilitățile niciuneia dintre părți, ce decurg din prevederile legislației în vigoare în baza căreia sunt înființate și își desfășoară activitatea.
- (5) Eventualele diferende în legătură cu interpretarea și/sau cu aplicarea prevederilor prezentului protocol se rezolvă prin consultare reciprocă, la nivelul reprezentanților legali ai părților.
- (6) Prezentul protocol de colaborare s-a semnat în București, în 2 (două) exemplare originale, 1 (unul) pentru CCIR și 1 (unul) pentru BVB, astăzi, 21.05.2015

**CAMERA DE COMERȚ ȘI  
INDUSTRIE A ROMÂNIEI**

**VICEPREȘEDINTE  
AURELIAN GOGULESCU**



**BURSA DE VALORI BUCUREȘTI**

**DIRECTOR GENERAL  
LUDWIK SOBOLEWSKI**

